

ゆとりある
福祉社会を
実現しよう！

たすけあい

2011年6月号
No.463

発行 栃木県労働者
福祉協議会
編集 共同編集委員会



五月二七日栃木県労働者
福祉協議会第五二回定期総
会が栃木県労働者福祉セン
ターレセントラル会議室において代
議員六九名参加のもと開催
された。

開会冒頭、伍井会長から
三月一一日に発生した東北
大震災で栃木県も多くの被
害を被った。その中におい
て全労済の災害に対する対
応の早さに加盟していく良
かっただなど言う声を多数聞
いた。一般損保に入れていた
一般損保に入れていた

いる人は対象とならない。
また、中国浙江省总工会
から義援金として四二七〇
円が足利銀行に振り込
まれてきました。被害に遭
われた人たちのために有効
活用させていただきたい。

現在、労福協は任意団体
であり、今回の公益法人の
見直しに向けて法人格取得
に向け取り組みを検討して
いくこととなります。そし
て、新たな任務を得ること
により、地域住民のための
組織を作り上げていくこと
となります。併せて、働く
人の生活相談センターとち
ぎを労福協の中に組織統合
し新に活動をすすめること
となります。私たちの責務
を持つて対応していくとい
とのあいさつがあつた。そ
の後、ご来賓の栃木県産業
労働観光部労働政策課、益
子課長補佐から栃木県知事
の祝辞をいただいた。

引き続き、報告事項、議
案審議が行われ、原案通り

栃木県労働者福祉協議会 2011年～2012年役員名簿

役職名	氏名	再・新	選出団体
会長	伍井邦夫	再	中央労働金庫
副会長	板橋賢二	再	全労済栃木
〃	加藤剛	再	連合栃木
事務局長	小松清	再	〃
幹事	吉成剛	再	〃
〃	小峰良一	再	〃
〃	鈴木正	新	〃
〃	小林秀樹	再	〃
〃	麦倉常治	新	栃木県高教組
〃	立川一男	新	吉澤石灰労組
〃	小古山稔	再	中央労金
〃	小島茂	再	全労済栃木
〃	阿部晃	再	福祉センター
〃	鎌柄克美	再	県生協連
〃	刀川京子	再	栃木労生協
〃	金子安男	再	栃木ファミリー
〃	塚原政雄	新	とちぎコープ
監事	加部和夫	再	連合栃木
〃	大類康男	再	連中央労金

承認された。
今定期総会で確認・承認
された議案は次の通りです。

第二号議案
定期総会スローガン

二〇一一年度

活動方針（案）
予算（案）

第一号議案
二〇一〇年度

一般経過報告

報告事項

第三号議案
二〇一一年度

役員選出

定期総会スローガン

について満場一致承認され
ました。

東日本大震災により被災された皆さまへの 緊急特別融資制度について

このたびの東日本大震災により被害を受けられた皆さんに衷心よりお見舞い申し上げるとともに、一日も早い復旧を心からお祈り申し上げます。中央ろうきんでは、東日本大震災によって被災（罹災）されたお客様の災害復旧等にかかる資金需要にお応えすべく、緊急特別融資制度を制定し、全営業店舗でお取扱いしておりますので、お知らせいたします。

緊急特別融資制度【無担保】			
貸出対象者	東日本大震災により被災した方のうち、当金庫の取引資格を満たす方		
ご利用限度額	500万円以内	期間	最長10年
資金用途	本人または三親等以内の親族の今回の震災にかかる復旧等に要する生活資金全般		
利 率	年0.8%（固定金利型）	担 保	不要
保証料 (上記利率に上乗せ)	① 団体会員の間接構成員の方：年0.4% ② ①以外の方：年0.8%		
必要書類	金庫所定書式により利用申告書のご提出を頂きます（「罹災証明」のご提出は不要）。借入申込書・ご本人確認書類等のご提出が必要となります。		
お取扱い期間	2011年3月18日～2012年3月31日（申込受付分）		

*団体会員とは、中央労働金庫に出資いただいている労働組合などの団体をいいます。

*店頭やホームページでご返済額の試算ができます

*審査の結果、ローン利用のご希望にそえない場合があります。

*店頭に説明書をご用意しています

※緊急特別融資制度は有担保融資についても、お取扱いしております。詳しくは<中央ろうきん>営業店までお問合せください

最寄の営業店およびローンセンターへお気軽に
お問い合わせください

引き続き災害支援、復興支援の活動に努めます

東日本大震災で被災された皆様に心よりお見舞い申し上げます。この間どちらかコープで行ってきた災害支援と今後の活動についてご報告いたします。

【義援募金】

震災直後の3月14日(月)から宅配・店舗にて義援募金を呼びかけ、2万人を超える組合員から約3,200万円の募金が集まっています(4月24日時点)。義援募金としては6月まで継続し、その後は長期的な支援ができるよう枠組みを広げた復興支援募金に変更する予定です。

【人的支援】

被災地である、みやぎ生協の店舗・セットセンターの復旧支援に第2陣まで派遣しました。第1陣に参加した職員の感想です。

「被災地はすさまじい状況で現地に入つただけで涙がでてきました：困難もありましたが、微力ながらお

役に立て良かつたです。」
今後は「とちぎボランティアネットワーク」など
の県内NPOとも連携し、
引き続き被災地支援を継続
して行きます。

The advertisement features a large heart-shaped graphic containing Japanese text. At the top right is the text '〈中央ろうきん〉10周年' (Central Mutual Insurance 10th Anniversary). Below it is the main title '“暮らしをサポート”' (Supporting Life). To the left of the main title is the text 'ありがとう感謝を支えに暮らしをサポート' (Thank you for your support, we support life). In the top left corner of the heart is the text '中央ろうきん 10.' (Central Mutual Insurance 10.). The bottom right corner of the heart contains a small four-pointed star symbol.

東日本大震災で被災された皆様へ
このたびの震災で被災された皆様に謹んでお見舞い申し上げますとともに、一日も早い復興を心よりお祈り申し上げます。中央防災会議は皆様の暮らしのサポートを最優先に取り組んでまいります。

特典1 対象取引をご契約いただいた方の中から抽選で 素敵な商品をプレゼント!!

JTB旅行券80,000円分
全国のJTBグループ店舗で、旅行に関する様々な用途にご利用いただけます。

UCギフトカード10,000円分
全国でご利用いただける共通商品券です。

ジェフグルメカード3,000円分
全国35,000店舗でご利用いただけるお食事券です(2011年4月現在)。

合計2,000名様

期間
2011年4月1日(金)~9月30日(金)

お一人様最大10口まで抽選にエントリーできます。

対象取引・条件例 ●定期預金の合計残高が10万円以上増加(最大1口)※合計残高増加額10万円以上が対象となります。(2011年3月末日と9月末日の差額にて判定します。期間中の新規契約は、2011年9月末日の残高で判定します。)※合計残高増加額の算出は、スーパー定期、スーパー定期300、大口定期預金、ありがとう定期預金、退職金定期預金等、定期預金の残高増加額の合計となります。※その他、財形貯蓄、エース預金、給与振込、各種ローンなどの取引で、お一人様最大10口まで抽選にエントリーできます。詳しくは、〈中央ろうきん〉営業店または〈中央ろうきん〉ホームページでご確認ください。

*本キャンペーンは個人のお客様のみを対象とさせていただきます。*2011年9月末日時点において、対象条件を満たさなくなった場合、抽選権利が消滅します。*プレゼント抽選対象の登録は、自動エントリーとなります。抽選は、2011年10月中旬に行います。当選者の発表は賞品の発送をもって代えさせていただきます。賞品は、2011年10月下旬に当金庫ご登録の住所に発送予定です。*賞品は抽選権利数にかかわらずお一人様1本となります。*詳しくは、〈中央ろうきん〉営業店までお問い合わせください。

 10周年記念 ありがとう定期預金発売!

対象預金の 店頭表示金利	十年0.1%金利上乗せ	お取扱い期間 2011年4月1日(金)~9月30日(金)
対象条件※	他金融機関からのお預け替え等、新たな資金でのお預け入れ。現金または振込等により流動性預金(普通預金・貯蓄預金)に入金された資金からのお預け入れ	
最低預入金額	10万円以上	対象預金 スーパー定期・スーパー定期300・大口定期預金
預入期間	1年	自動継続の取扱い 元利継続・元金継続
自動継続後の適用金利	通常金利で自動継続(自動継続後の金利は自動継続した日における店頭表示金利となります。金利上乗せは適用されません。)	

*個人のお客様のみを対象とさせていただきます。*他の金利上乗せ定期預金および定期性預金(財形・エース預金を含む)からのお預け替えは対象となりません。*ATMや「インターネット/モバイルバンキング」にて作成いただいた定期預金は対象となりません。*中途解約された場合、当金庫所定の中途解約金利が適用となります。*金利情勢により、商品内容等が変更となる場合があります。*他の金利上乗せ定期預金との重複適用はできません。*店頭に説明書をご用意しています。*最新の店頭表示金利は、店頭または(中央ろうきん)ホームページでご確認ください。

*上記の各預金は、預金保険制度の対象商品です。

お問い合わせ
ご相談は

最寄の営業店へお気軽にお問い合わせください。

もっとサポート
ずっとサポート
中央ろうきん
茨城・栃木・群馬・埼玉・千葉・東京・神奈川・
山梨の店舗で気持ちしております。

栃木県労働者消費生活協同組合

第六回通常総代会

実績 二七九〇〇五千円
二九三〇〇〇千円

二九三〇〇〇千円

(物資) 二三〇〇〇千円、石

油製品二七〇〇〇〇千円)

長引く不況の中、一段と低

価格競争に拍車がかかり、

コストを押さえる為に賃金

カット、給料カットなど、

依然として不況の中に下り

ます。経費削減などいたし

ました。が、ガソリン手数料

の減収は予想以上に大きく、

極端な消費停滞による供給

高の伸び悩みもありました。

しかし、ここで挫ける訳に

は参りません。何とか、一

般商品の供給をアップ、ガ

ソリンカード利用率、家族

カードの発行を増やす、な

どに取り組んでまいります。

二〇二一年度目標達成の

努力してまいります。組合

員の皆様、関係団体の皆様

のご支援、ご協力を賜りま

すようよろしくお願ひ申し

ります。

今年も「住まい作り応援
キャンペーン」を七月から

お知らせいたします。

五月二七日（金）宇都宮市中戸祭・福祉センターにおいて、栃木労生協第四六回通常総代会が開催されました。鎌柄（県生協連）理事の司会により、開会の挨拶、資格審査、議長選出を、総代数一四〇名、出席二八名、委任七四名と過半数に達しているので、総代会が成立したことを報告、議長総代を指名、これを諮つたところ異議なく承認されました。議長はただちに登壇、挨拶後、書記、議事録署名人を任命、議事に入りました。はじめに、伊藤理事長より、本日は、お忙しい中、栃木労生協通常総代会にござります。東日本大震災で、被災された方々に心よりお見舞い申しあげます。二〇一〇年度の日本経済は働く者の実質賃金の低下、雇用不安などにより消費マインドは高まらず、デフレ状態

を脱却できず悪循環に陥っています。栃木労生協も一般商品の供給高不振により手数料が減少、ガソリンの供給量の減少による手数料の伸び悩みなど、大変厳しい一年でございました。この間ご協力いただきました皆様に心より役職員一同御礼申し上げます。引き続き刀川事務局長より、第一号議案・二〇一〇年度事業報告、決算報告、損失金処理案を報告、提案、鈴木（全林野労組）監事より、会計監査報告の後、質疑応答満場一致で承認されました。

第二号議案・二〇一一年度事業計画について提案、満場一致で承認されました。議長、書記を解任後、議事進行に協力をただいたことに感謝する旨の挨拶後、降壇する、鎌柄理事の閉会のあいさつで無事総代会が終了いたしました。

九月まで、行います。どうぞこの機にリホーム・建替えなど考えておいでの方は、一度展示場にお越になりませんか。また「宇都宮東武グランデ」と提携をいたしました。会議、宿泊、結婚式各種割引、特典があります。ぜひご利用ください。

「栃木労生協組合員」の一言をお忘れなく！

特集 道の駅

交わった中心点が佐野市の田沼地区にあることから名づけられました。

園内には、中華レストラ

ンをはじめ、ふれあい交流

館、地元で採れた新鮮野菜

などの農産物直売所、佐野市

市の特産物、どまんなかたぬまのオリジナル商品が購入できる「物産特産品コーナー」、濃厚で味わい深い

手作りジエラート等、見て

いるだけでも飽きないほど

の商品を取り揃えてあります。また、季節により、お化け屋敷や冬のイルミネーションなどの催しものもあります。是非ご家族の皆さんで楽しい一日を過ごしてみてください。

また、施設近隣には、唐沢山神社、蓬萊山ビレッジ（田舎そば）が美味しい、万葉自然公園かたくりの里、ハーブガーデン六月の森、田中正造旧宅、出流原弁天池、梨・桃・イチゴ等の直売所など見所がたくさんあります。

第二弾（佐野市） じまんなかためま

「じまんなかたぬま」の名前の由来は、日本列島の東西南北の各基準点を結び

電話 〇二八三（六一）〇〇七七

住所 佐野市吉水町三六六一
二